



INTERNATIONAL COCOA ORGANIZATION
ORGANISATION INTERNATIONALE DU CACAO
МЕЖДУНАРОДНАЯ ОРГАНИЗАЦИЯ ПО КАКАО
ORGANIZACION INTERNACIONAL DEL CACAO



ED(MEM)968/Rev.1

Original: INGLES

Organización Internacional del Cacao
Westgate House, Westgate Road
Ealing, LONDRES, W5 1YY
Reino Unido

Teléfono): +44-208-991-6000
Fax No: + 44-208-997-4372

A: Todos los Miembros y Observadores

Del: Director Ejecutivo

Asunto: Calendario Provisional de Reuniones Revisado, 12-19 septiembre 2014

El Director Ejecutivo presenta sus respetos y tiene el honor de informar a los Miembros y Observadores sobre el siguiente programa provisional revisado para las reuniones de septiembre de 2014.

Se llama la atención de los Miembros y Observadores sobre tres recepciones que se celebrarán durante la semana del 15 al 19 de septiembre de 2014:

- El Director Ejecutivo ofrecerá una recepción tras la clausura de la reunión de la Junta Consultiva sobre la Economía Cacaotera Mundial, el **lunes, 15 de septiembre de 2014** de 18.00 h a 20.00 h, en el Holiday Inn Hotel, para todos los delegados;
- El Gobierno de Côte d'Ivoire tiene la bondad de ofrecer una recepción para todos los delegados en el Holiday Inn Hotel, el **martes, 16 de septiembre de 2014** de 18.00 h a 20.00 h;
- La Presidenta del Consejo Internacional del Cacao, la Srta. Anna Tofftén, tiene la bondad de ofrecer una recepción para todos los delegados en la **Swedish Residence, 27, Portland Place, London W1B 1QA** el **miércoles, 17 de septiembre de 2014** de 18.45 h a 20.45 h, con traslados por autocar incluidos. Para más información, consulten el horario.

De acuerdo con la decisión tomada por el Consejo Internacional del Cacao en su 89ª reunión ordinaria en marzo de 2014, se notifica la celebración de un Taller sobre los Presupuestos Basados en Actividades para aquellos países Miembro de la ICCO interesados; el taller, de un día de duración, tendrá lugar en la **Sede de la ICCO, Westgate House, Westgate Road, Ealing, Londres**, el viernes, 12 de septiembre de 2014.

Viernes, 12 septiembre	09.00-11.00 h	Taller sobre Presupuestos Basados en Actividades
	11.00-11.15 h	<i>Pausa para Cacao</i>
	11.15-13.00 h	Taller sobre Presupuestos Basados en Actividades
	13.00-15.00 h	<i>Almuerzo</i>
	15.00-16.15 h	Taller sobre Presupuestos Basados en Actividades
	16.15-16.30 h	<i>Pausa para Cacao</i>
	16.30-18.00 h	Taller sobre Presupuestos Basados en Actividades

Lunes, 15 septiembre	09.00-11.00 h	Junta Consultiva sobre la Economía Cacaotera Mundial
	<i>11.00-11.15 h</i>	<i>Pausa para Cacao</i>
	11.15-13.00 h	Junta Consultiva sobre la Economía Cacaotera Mundial
	13.00-15.00 h	<i>Almuerzo</i>
	15.00-16.15 h	Junta Consultiva sobre la Economía Cacaotera Mundial
	<i>16.15-16.30 h</i> 16.30-18.00 h	<i>Pausa para Cacao</i> Junta Consultiva sobre la Economía Cacaotera Mundial
	18.00-20.00 h	Recepción ofrecida por el Director Ejecutivo en el Holiday Inn Hotel, para todos los delegados
Martes, 16 septiembre	09.00-10.00 h	Consejo
	10.00-11.00 h	Reuniones de grupo
	<i>11.00-11.15 h</i>	<i>Pausa para cacao</i>
	11.15-13.00 h	Consejo
	13.00-15.00 h	<i>Almuerzo</i>
	15.00-16.15 h	Comité de Administración y Finanzas
	<i>16.15-16.30 h</i>	<i>Pausa para cacao</i>
	16.30-18.00 h 18.00-20.00 h	Comité Económico Recepción ofrecida por cortesía del Gobierno de Côte d'Ivoire en el Holiday Inn Hotel, para todos los delegados
Miércoles, 17 septiembre	09.00-10.45 h	Comité de Administración y Finanzas
	<i>10.45-11.00 h</i>	<i>Pausa para cacao</i>
	11.00-13.00 h	Reuniones de grupos
	13.00-15.00 h	<i>Almuerzo</i>
	13.15-13.45 h	Comité Asesor del Fondo de Previsión
	15.00-16.15 h	Comité de Administración y Finanzas
	<i>16.15-16.30 h</i>	<i>Pausa para cacao</i>
	16.30-17.30 h	Comité Económico
	18.00 h	Reunirse en la entrada principal del hotel
	18.15 h	Traslado en autocar a la Swedish Residence
	18.45 h	Recepción ofrecida por la Presidenta del Consejo, Srta. Anna Tofftén, para todos los delegados, en la Swedish Residence, Londres
	20.45 h	Clausura de la recepción
	21.00 h	Traslado en autocar al Holiday Inn Hotel
Jueves, 18 septiembre	09.00-11.00 h	Consejo
	<i>11.00-11.15 h</i>	<i>Pausa para cacao</i>
	11.15-13.00 h	Reuniones de grupos
	13.00-15.00 h	<i>Almuerzo</i>
	15.00-16.30 h	Comité Económico
	<i>16.30-16.45 h</i> 16.45-18.00 h	<i>Pausa para cacao</i> Comité Económico
Viernes, 19 septiembre	09.00-11.30 h	Consejo
	<i>11.30-11.45 h</i>	<i>Pausa para cacao</i>
	11.45-13.00 h	Reuniones de grupo
	13.00-15.00 h	<i>Almuerzo</i>
	15.00-16.30 h	Consejo

16.30-16.45 h
16.45-18.00 h

Pausa para cacao
Consejo

Se llama la atención de los Miembros y Observadores sobre la Regla 3 del actual Reglamento Administrativo de la Organización, que exige que los poderes de los Representantes, Suplentes y asesores se entreguen por escrito al Director Ejecutivo antes de la apertura de una sesión.

Se ruega encarecidamente a los Delegados que aún no lo hayan hecho, que entreguen sus poderes a la Secretaría lo antes posible.

Igualmente se adjuntan datos sobre los hoteles en la zona de Wembley y Hanger Lane con los que la Organización ha concertado tarifas corporativas, con dos mapas y datos sobre un servicio local de traslado del aeropuerto.

Se insta a los miembros a que lleguen a la hora programada a fin de cumplir los requisitos del artículo 15 del Convenio de 2010 y las reglas 14 y 50 del Reglamento Administrativo de la Organización relativos al quórum para las reuniones del Consejo.



1 de septiembre de 2014



ORGANIZACION INTERNACIONAL DEL CACAO

TARIFAS CORPORATIVAS EN HOTELES – WEMBLEY, MIDDLESEX

Hotel	Dirección /Números de Tel y Fax /Página web	Tarifa £	Desayuno e IVA	Otros datos
Holiday Inn* London Wembley	Empire Way, Wembley, Middlesex, HA9 8DS Teléfono: 0208-902-8839 Fax: 0208-900-0073 Web: www.hiwembley.co.uk	£85 – S/D Pedir tarifa para “ <i>International Cocoa Conference</i> ” al hacer la reserva.	Desayuno inglés e IVA incluidos	Wi-Fi – Gratuito en zonas públicas. £10/24 horas en habitaciones. Parking: £5 durante el día para delegados. £10/24 horas para clientes del hotel. Cancelación: 48 horas
Hilton Hotel*	Lakeside Way, Wembley, Middlesex HA9 0BU Teléfono: 0208-150-8090 Fax: 0208-150-8687 Web: www.Londonwembley.hilton.com	£114 S/D Código de reserva: D112999411	Desayuno inglés e IVA incluidos	Wi-Fi incluido en la tarifa. Parking (cerca del hotel) £15 al día. Cancelación: 24 horas
Quality Hotel*	Empire Way, Wembley, Middlesex, HA9 0NH Teléfono: 0208-733-9000 Fax: 0208-733-9001 Web: www.qualityhotelwembley.com	£75 - S £80 - D £90 – TW £110 - TR Pedir tarifa para “ <i>ICCO</i> ” al hacer la reserva.	Desayuno inglés e IVA incluidos	Wi-Fi – 15 minutos gratuito; después, de pago. Parking: Gratuito. Cancelación: 24 horas
Fox and Goose Hotel**	Hanger Lane, Ealing, Londres W5 1DP Teléfono: 0208-998-5864 Fax: 0208-997-5378 Web: www.foxandgoosehotel.co.uk	£85 Hab. estándar £105 Hab. Club Pedir tarifa para “ <i>ICCO</i> ” al hacer la reserva.	Desayuno inglés e IVA incluidos	Wi-Fi gratuito Parking: Gratuito para clientes Cancelación: 24 horas

S: Individual

D: Doble – cama doble

TW: Doble – dos camas

TR: Triple

* Hoteles cerca de la Conferencia

** Hotel cerca de a Sede de la ICCO



INTERNATIONAL COCOA ORGANIZATION

MAPA E INSTRUCCIONES PARA LLEGAR A WESTGATE HOUSE, WESTGATE ROAD, EALING, LONDRES W5 1YY



HANGER LANE STATION (Metro – Central Line) 5-7 minutos a pie de la Oficina

Una vez que haya pasado la barrera de control de billetes, tome la primera salida a la izquierda (Hanger Lane North). Suba la escalera y siga andando por la calle hasta llegar a dos Pasos Subterráneos. Tome el Paso Subterráneo S7, gire a la derecha al final de dicho Paso y siga caminando hasta ver el letrero 'Westgate Reception' a la izquierda. Suba la escalera hasta la entrada del edificio.

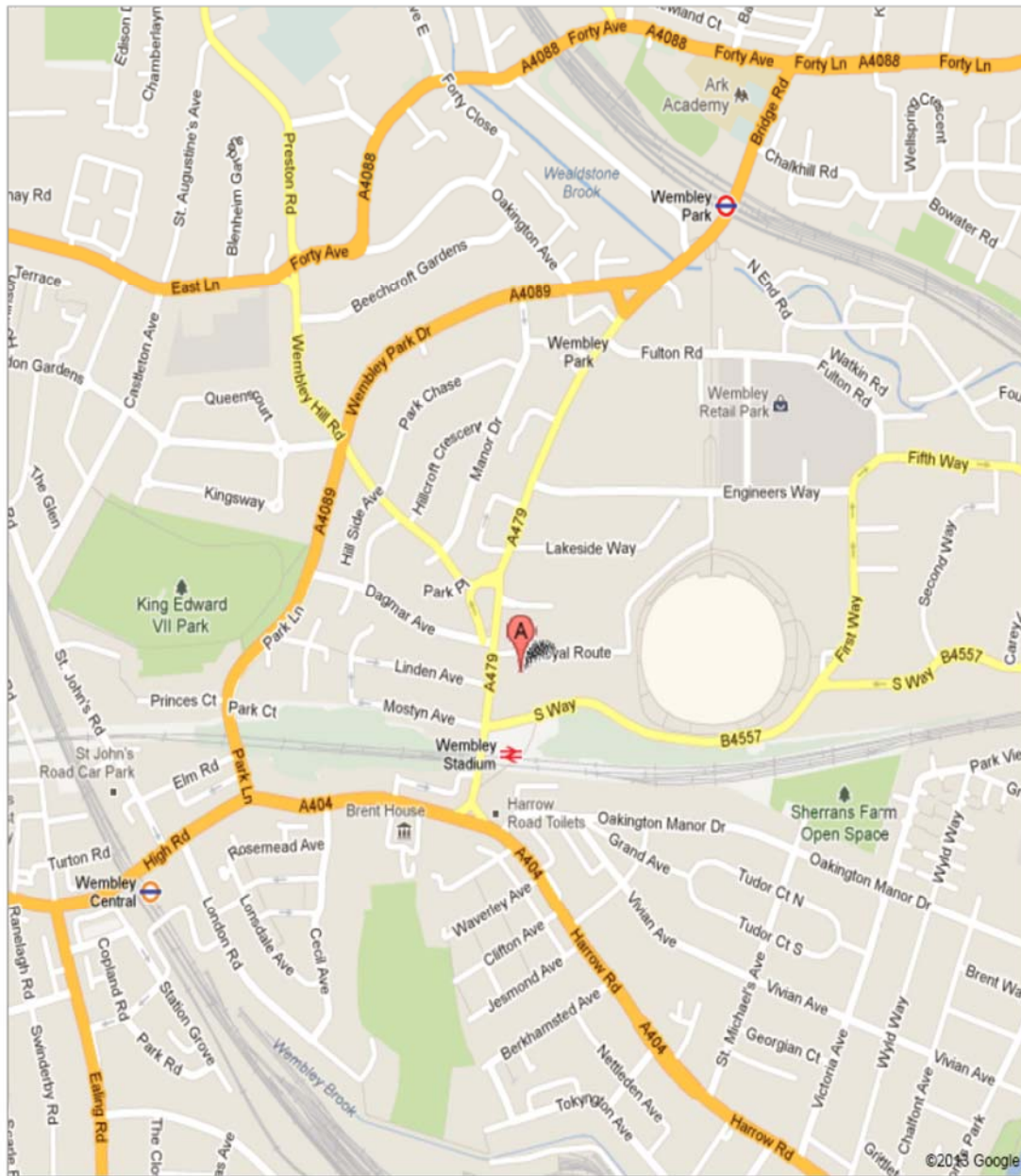
PARK ROYAL STATION (Metro – Piccadilly Line) 10-15 minutos a pie de la Oficina

Una vez que haya salido de la estación, gire a la izquierda y camine hasta llegar al paso subterráneo para Hanger Lane Station. Tome la salida de Hanger Lane como se indica más arriba. Otra opción es tomar el Autobús 487 a la salida de la Estación y bajarse en la parada "Hanger Lane Gyratory Stop", seguir andando y girar a la izquierda en Westgate House.

DESDE EL AEROPUERTO DE HEATHROW

Tome el Heathrow Connect en dirección Ealing Broadway. En Ealing Broadway, puede tomar los autobuses 112, 226 u 83 y bajarse en la Parada "Hanger Lane Gyratory Stop"; siga andando y gire a la izquierda para entrar en Westgate House.

Holiday Inn London Wembley, Empire Way, Wembley, Middlesex HA9 8DS



- WEMBLEY PARK STADIUM (Estación de ferrocarril)** para todos los hoteles (5-10 minutos a pie).
- WEMBLEY PARK** (Metro – Líneas Jubilee y Metropolitan) para todos los hoteles (10-15 minutos a pie)
- WEMBLEY CENTRAL** (Metro – Línea Bakerloo) para todos los hoteles (10-15 minutos a pie)

El Holiday Inn London – Wembley está cerca del Estadio de Wembley y de Wembley Arena. Se encuentra a 20 minutos del centro de Londres y a 45 minutos del Aeropuerto de Londres Heathrow. El Hotel también está cerca de las autopistas North Circular, M1, M4, M40 y M25. Además cuenta con dos estaciones de metro y una estación de ferrocarril a 10-15 minutos andando del hotel, permitiendo acceder al centro de Londres en alrededor de 10 minutos.

AMAC EXPRESS SERVICES
Your Local Private Hire and Same-day Courier

Fast & Reliable
Minicab Service With
Competitive prices,
We Can Take the Hassle Out
of Your Travel To and From
All UK Airport Transfers.



CALL: 24 HOUR
MINI CABS

From UK: **020 8385 0101**
From Outside UK: **(+44) 20 8385 0101**
Book Online:
minicabs@amac-express.com

